



№ 202,10

ИСПОЛНИТЕЛЬНОЕ РАСПОРЯЖЕНИЕ

Продолжение временного приостановления действия и изменения законов В связи с чрезвычайной ситуацией, вызванной стихийным бедствием

ПОСКОЛЬКУ 7 марта 2020 г. я издал Исполнительное распоряжение №202 (Executive Order Number 202) об объявлении вызванного стихийным бедствием чрезвычайного положения во всем штате Нью-Йорк;

УЧИТЫВАЯ, что в штате Нью-Йорк были документально подтверждены случаи передачи COVID-19, связанные с поездками и контактами в обществе, и ожидается рост подобных случаев;

УЧИТЫВАЯ, что обеспечение штата Нью-Йорк достаточным количеством постельных принадлежностей, материалов и услуг для лечения пациентов, страдающих от заболевания COVID-19, а также пациентов, страдающих другими заболеваниями, имеет решающее значение; и

УЧИТЫВАЯ, что для того, чтобы система здравоохранения Нью-Йорка имела достаточный потенциал для оказания помощи всем нуждающимся, необходимо устранить любые препятствия на пути обеспечения поставок и лечения;

ИСХОДЯ ИЗ ВЫШЕИЗЛОЖЕННОГО, я, Эндрю М. Куомо, губернатор штата Нью-Йорк, властью, данной мне разделом 29-а статьи 2-В Закона об органах исполнительной власти, объявляю о временном приостановлении или изменении отдельных положений любых уставов, местных законов, указов, распоряжений, правил и нормативных актов или их части, относящихся к любым ведомствам, на период действия чрезвычайной ситуации на территории штата, если соблюдение положений таких уставов, местных законов, указов, распоряжений, правил и нормативных актов может предотвратить, препятствовать или задержать принятие мер, необходимых для борьбы со стихийным бедствием; настоящим я временно, на период с даты данного Исполнительного распоряжения по 22 апреля 2020 года, приостанавливаю действие или изменяю следующие законодательные акты:

- Статья 2803 Закона об общественном здравоохранении и части 400, 401, 405, 409, 710, 711 и 712 раздела 10 Свода законов и нормативных актов штата Нью-Йорк (New York Codes Rules And Regulations, NYCRR), в той мере, в какой это необходимо для того, чтобы разрешить и потребовать от больниц общего профиля принимать все необходимые меры для увеличения

количества коек, доступных пациентам, в соответствии с директивами, изложенными в настоящем Исполнительном распоряжении;

- Статьи 3001, 3005-а, 3008 и 3010 Закона об общественном здравоохранении (Public Health Law) в той мере, в какой это необходимо для изменения определения «неотложной медицинской помощи», с тем чтобы оно включало экстренную, неэкстренную медицинскую помощь и медицинскую помощь при неострых заболеваниях; для устранения любых ограничений в отношении утвержденных служб скорой помощи или поставщиков услуг, действующих за пределами основной территории, указанной в операционном удостоверении такой службы скорой помощи, с предварительного согласия Департамента здравоохранения (Department of Health); разрешить Руководителю Департамента здравоохранения (Commissioner of Health) выдавать временные сертификаты поставщика услуг неотложной медицинской помощи квалифицированным лицам с измененными сроками сертификации в соответствии с утвержденным порядком; и разрешить службам неотложной медицинской помощи доставлять пациентов в другие места, помимо медицинских учреждений, с предварительного разрешения Департамента здравоохранения;
- Статьи 3002, 3002-а, 3003 и 3004-а Закона об общественном здравоохранении в той мере, в какой это необходимо для того, чтобы разработка или изменение любого чрезвычайного медицинского лечебного протокола происходили исключительно с согласия Руководителя Департамента здравоохранения;
- Статьи 405.13 и 755.4 раздела 10 свода NYCRR в той мере, в какой это необходимо для того, чтобы позволить расширенную практику дипломированной медсестры, имеющей докторскую или магистерскую степень, специализирующейся на применении анестезии в общем госпитале или отдельно стоящем центре амбулаторной хирургии, без надзора квалифицированного врача в этих медицинских учреждениях;
- Пункт 1 статьи 6542 Закона об образовании (Education Law) и подразделы а) и б) статьи 942 раздела 10 свода NYCRR в той мере, в какой это необходимо для того, чтобы позволить ассистентам врачей оказывать медицинские услуги, соответствующие их образованию, подготовке и опыту, без надзора со стороны курирующего врача, без применения гражданско-правового или уголовного наказания, связанного с отсутствием надзора со стороны курирующего врача;
- Пункт 1 статьи 6549 Закона об образовании и его подразделы (а) и (б) статьи 94.2 раздела 10 свода NYCRR в той мере, в какой это необходимо для того, чтобы позволить ассистенту-специалисту оказывать медицинские услуги, соответствующие его образованию, подготовке и опыту без надзора со стороны курирующего врача, без применения гражданско-правового или уголовного наказания, связанного с текущим надзором со стороны курирующего врача;
- Подраздел (3) раздела 6902 Закона об образовании и любые связанные с ним правила, включая, но не ограничиваясь, раздел 64.5 раздела 10 свода NYCRR, в той мере, в какой это необходимо для того, чтобы позволить практикующей медсестре или медбрату оказывать медицинские услуги, соответствующие их образованию, подготовке и опыту, без письменного соглашения о врачебной практике, или отношениях сотрудничества с врачом, без гражданского или уголовного наказания, связанного с письменным соглашением о врачебной практике, или отношениях сотрудничества с врачом;
- Подраздел (15) статьи 3001 и статьи 800.3, 800.15 и 800.16 раздела 10 свода NYCRR с согласия департамента в той мере, в какой это необходимо для определения «медицинского контроля», чтобы включить экстренное и неэкстренное направление всех сотрудников экстренной медицинской службы региональным или государственным центром медицинского контроля и разрешить сотрудникам экстренной медицинской службы действовать по совету и под руководством практикующей медсестры, ассистента врача или

фельдшера, при условии, что такой медицинский работник оказывает помощь под наблюдением врача и в соответствии с планом, утвержденным Департаментом здравоохранения;

- Подраздел (2) статьи 6527, статья 6545 и подраздел (1) статьи 6909 Закона об образовании в той мере, в какой это необходимо для обеспечения того, чтобы все врачи, помощники врачей, помощники специалистов, практикующие медсестры, лицензированные зарегистрированные профессиональные медсестры и лицензированные практикующие медсестры были освобождены от гражданской ответственности за любые телесные повреждения или смерть, которые, как утверждается, были получены непосредственно в результате действия или бездействия такого медицинского специалиста в ходе оказания медицинских услуг в поддержку мер реагирования государства на вспышку COVID-19, если не будет установлено, что такое повреждение или смерть были вызваны грубой халатностью такого медицинского специалиста;
- Любое медицинское учреждение имеет право разрешать студентам в рамках их учебных программ получить лицензию в штате Нью-Йорке, практиковать в качестве медицинского работника, работать волонтером в медицинском учреждении для получения образовательного кредита, как если бы студент получил место в соответствии с соглашением о клинической принадлежности без заключения такого соглашения о клинической принадлежности;
- Несмотря на какие-либо законы или положения об обратном, поставщики медицинских услуг освобождаются от требований в отношении ведения документации в той мере, в какой это необходимо для выполнения поставщиками медицинских услуг задач, которые могут потребоваться в связи со вспышкой COVID-19, включая, в частности, требования в отношении ведения медицинской документации, которая точно отражает оценку и лечение пациентов, или требования в отношении присвоения диагностических кодов или создания или ведения других записей для целей выставления счетов. Любое лицо, действующее разумно и добросовестно в соответствии с настоящим положением, пользуется абсолютным иммунитетом от ответственности за любое несоблюдение любого требования в отношении ведения документации. В целях защиты от ответственности любое лицо, действующее разумно и добросовестно в соответствии с данным положением, обязано вести медицинскую карту в соответствии с подразделом 32 статьи 6530 Закона об образовании, пункт (3) подраздела (а) статьи 29.2 раздела 8 свода NYCRR и статьи 58-1.11, 405.10 и 415.22 раздела 10 свода NYCRR или любые другие подобные законы или нормативные акты приостанавливаются или изменяются в той мере, в какой это необходимо для выполнения медицинскими работниками задач, которые могут потребоваться в ответ на вспышку COVID-19;
- Статья 405.45 раздела 10 свода NYCRR в той мере, в какой это необходимо для того, чтобы уполномоченный по вопросам здравоохранения мог назначить медицинское учреждение в качестве травматологического центра или продлить или изменить период, в течение которого медицинское учреждение может быть назначено в качестве травматологического центра, или изменить состав группы по обзору для оценки работы травматологического центра;
- Статьи 800.3, 800.8, 800.9, 800.10, 800.12, 800.17, 800.18, 800.23, 800.24 и 800.26 раздела 10 свода NYCRR в той мере, в какой это необходимо для продления срока действия всех существующих сертификатов поставщиков неотложных медицинских услуг на один год; разрешить Руководителю Департамента здравоохранения изменить требования в отношении освидетельствования или переаттестации поставщиков неотложных медицинских услуг; приостановить или изменить по усмотрению Руководителя Департамента здравоохранения любые требования в отношении переаттестации ранее сертифицированных поставщиков неотложных медицинских услуг; и по усмотрению Руководителя Департамента здравоохранения разработать процесс, определенный Департаментом здравоохранения,

разрешающий любому поставщику неотложных медицинских услуг, сертифицированному или лицензированному другим штатом, оказывать неотложные медицинские услуги в пределах штата Нью-Йорк; по усмотрению Руководителя Департамента здравоохранения приостановить или изменить требования к оборудованию или транспортным средствам в целях обеспечения устойчивости работы неотложной медицинской помощи;

- Пункт (б) подраздела (b) части 405.4 раздела 10 свода NYCRR в той мере, в какой это необходимо для снятия ограничений на рабочее время для врачей и аспирантов;
- Подпункт (ii) пункта (2) подраздела (g) статьи 405.4 раздела 10 свода N.Y.C.R.R. в той мере, в какой это необходимо для того, чтобы позволить выпускникам иностранных медицинских учебных заведений, имеющим не менее одного года послевузовского медицинского образования, оказывать помощь пациентам в больницах, изменен таким образом, чтобы позволить таким выпускникам, не имеющим лицензий, оказывать помощь пациентам в больницах, если они завершили не менее одного года послевузовского медицинского образования;
- Подраздел (е) статьи 405.2 раздела 10 NYCRR в той мере, в какой это необходимо для того, чтобы позволить больницам общего профиля, пострадавшим от чрезвычайной ситуации в результате стихийного бедствия, поддерживать надлежащий кадровый состав;
- Подраздел (b) статьи 405.3 раздела 10 NYCRR в той мере, в какой это необходимо для того, чтобы позволить больницам общего профиля использовать квалифицированных волонтеров или персонал, связанный с различными больницами общего профиля, при соблюдении условий, установленных Руководителем Департамента здравоохранения;
- Статья 3507 Закона об общественном здравоохранении и часть 89 раздела 10 свода NYCRR в той мере, в какой это необходимо, чтобы разрешить рентгенолаборантам, имеющим лицензию и в настоящее время имеющим хорошую репутацию в штате Нью-Йорк, но не зарегистрированным в штате Нью-Йорк, практиковать в штате Нью-Йорк без гражданского или уголовного наказания, связанного с отсутствием регистрации;
- Статьи 3502 и 3505 Закона об образовании (Education Law) и часть 89 раздела 10 свода NYCRR в той мере, в какой это необходимо для того, чтобы позволить рентгенолаборантам, имеющим лицензию и текущую хорошую репутацию в любом штате США, оказывать медицинские услуги в штате Нью-Йорк без гражданского или уголовного наказания, связанного с отсутствием лицензии;
- Статей 8502, 8504, 8504-а, 8505 и 8507 Закона об образовании и подчасть 79-4 раздела 8 свода NYCRR в той мере, в какой это необходимо для того, чтобы позволить специалистам по респираторной терапии, имеющим лицензию и текущую хорошую репутацию в любом штате США, оказывать медицинские услуги в штате Нью-Йорк без гражданского или уголовного наказания, связанного с отсутствием лицензии;
- Статья 6502 Закона об образовании и части 59.8 раздела 8 свода NYCRR в той мере, в какой это необходимо для того, чтобы позволить ассистентам врачей, имеющим лицензию и текущую хорошую репутацию в штате Нью-Йорк, но не зарегистрированным в штате Нью-Йорк, оказывать медицинские услуги в штате Нью-Йорк без гражданского или уголовного наказания, связанного с отсутствием регистрации;
- Статья 6502 Закона об образовании и части 59.8 раздела 8 свода NYCRR в той мере, в какой это необходимо для того, чтобы позволить зарегистрированным профессиональным медсестрам, лицензированным медсестрам и фельдшерам, имеющим лицензию и текущую хорошую репутацию в штате Нью-Йорк, но не зарегистрированным в штате Нью-Йорк, оказывать медицинские услуги в штате Нью-Йорк без гражданского или уголовного

наказания, связанного с отсутствием регистрации;

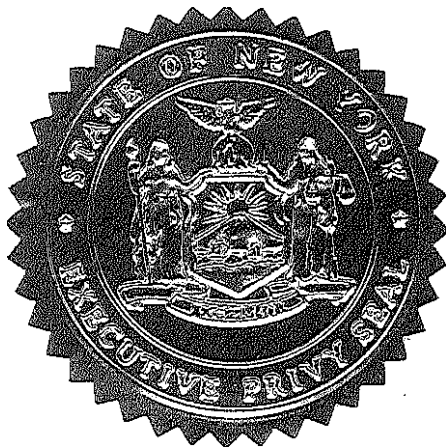
- Подразделение (2-b) статьи 4002 Закона об общественном здравоохранении в той мере, в какой это необходимо для того, чтобы позволить хосписам выделить любое количество коек в таком учреждении в качестве стационарных коек с двойной сертификацией;
- Раздел V статьи 5 Закона об общественном здравоохранении и пункты 19 и 58 раздела 10 свода NYCRR в той мере, в какой это необходимо для того, чтобы лаборатории, имеющие сертификат, соответствующий требованиям Законов об улучшении клинических лабораторий (Clinical Laboratory Improvement Acts, CLIA) и стандартам качества CLIA, описанным в разделе 42 свода федеральных нормативных актов (Code of Federal Regulations, CFR) в подразделах H, J, K и M, для проведения испытаний с целью обнаружения вируса SARS-CoV-2 в образцах, собранных у лиц, подозреваемых в том, что они страдают от заболевания COVID-19;
- Статья 139 Закона об образовании, статья 576-b Закона об общественном здравоохранении и статья 58-1.7 раздела 10 свода NYCRR в той мере, в какой это необходимо для того, чтобы позволить зарегистрированным медсестрам осуществлять взятие образцов мазков из горла или носоглотки у лиц, подозреваемых в заражении COVID-19, для целей тестирования; и
- Подраздел (1) статьи 6801 Закона об образовании, статьи 6832 Закона об образовании и статьи 29.7(a)(21)(ii)(b)(4) раздела 8 свода NYCRR, в той мере, в какой это необходимо для того, чтобы позволить сертифицированному или зарегистрированному фармацевту под непосредственным личным наблюдением лицензированного фармацевта, оказывать помощь такому лицензированному фармацевту в соответствии с его указаниями, при изготовлении, подготовке, маркировке или выдаче лекарств, используемых для замещения действующих рецептов или заказов на лекарства для поставщика услуг по проведению домашней инфузии лекарств, имеющего аптечную лицензию в Нью-Йорке, в соответствии со стандартами Общей статьи (General Chapter) 797 Фармакопеи Соединенных Штатов Америки (United States Pharmacopeia) для фармацевтических стерильных препаратов, а также предоставлять услуги по проведению домашних инфузий лекарств через агентство по уходу на дому, имеющее лицензию в соответствии со Статьей 36 Закона об общественном здравоохранении.

ИСХОДЯ ИЗ ВЫШЕИЗЛОЖЕННОГО, властью, данной мне разделом 29-а статьи 2-В Закона об органах исполнительной власти издавать во время чрезвычайной ситуации в связи со стихийным бедствием любые директивы, необходимые для ликвидации последствий бедствия, настоящим я издаю следующие директивы на период с даты издания настоящего исполнительного распоряжения до 22 апреля 2020 года:

- Любое медицинское учреждение имеет право разрешать студентам, которые должны получить лицензию в штате Нью-Йорк на занятие медицинской практикой, в рамках их программ добровольно работать в медицинском учреждении для получения образовательного кредита, как если бы студент получил место в соответствии с соглашением о клинической принадлежности, без заключения такого соглашения о клинической принадлежности;
- Руководитель Департамента здравоохранения уполномочен управлять и руководить работой всех больниц общего профиля, центров амбулаторной хирургии, кабинетной хирургической практики и центров диагностики и лечения в целях увеличения числа койкомест для пациентов, в том числе путем отмены всех факультативных операций и процедур так, как Руководитель департамента здравоохранения сочтет нужным. Для достижения этой цели больницы общего профиля должны выполнять такой приказ, представляя планы по борьбе с COVID-19 в Департамент здравоохранения штата Нью-Йорк (NYSDOH) в соответствии с

графиком, который будет определен Департаментом NYSDOH;

- Руководитель Департамента здравоохранения уполномочен приостановить или отозвать операционный сертификат любой больницы общего профиля, если они не в состоянии выполнить требования необходимых директив по пропускной способности; и, несмотря на любой закон об обратном, Руководитель Департамента может назначить преемника для продолжения операций с 24-часовым уведомлением текущего оператора в целях сохранения жизни, здоровья и безопасности населения штата Нью-Йорк.
- Ни один аптекарь не может выдавать гидроксихлорохин или хлорохин, за исключением тех случаев, когда они написаны так, как предписано для одобренных со стороны Управления по контролю за продуктами и лекарствами (Food and Drug Administration, FDA) показаний, или в рамках утвержденного штатом клинического исследования, связанного с COVID-19, для пациента, у которого тест на COVID-19 дал положительный результат, с документированием результатов такого исследования в составе рецепта. Никакое другое экспериментальное или профилактическое использование не допускается, и любой разрешенный рецепт ограничен одним четырнадцатидневным рецептом без пополнения.
- Любая лицензированная медицинская страховая компания не позднее 24 марта 2020 года должна доставить суперинтенданту список всех лиц, имеющих профессиональную лицензию или ученую степень, будь то ассистент врача, врач, лицензированная зарегистрированная медсестра, лицензированная практикующая медсестра или фельдшер, и независимо от того, есть ли у этого лица действующая в настоящее время лицензия или недавно (в течение последних пяти лет) истекшая лицензия в штате Нью-Йорк. Департамент финансовых служб проводит опрос таких лиц для определения того, будут ли такие специалисты участвовать в усилиях по реагированию на COVID-19 или нет.
- Собрания, которые не являются обязательными, любого размера и по любой причине (например, вечеринки, праздники или другие общественные мероприятия) отменяются или переносятся на более поздний срок;



ИЗДАНО за моей подписью и малой
печатью штата (Privy Seal of the State) в
городе Олбани сегодня, двадцать
третьего марта две тысячи двадцатого
года.

ГУБЕРНАТОР

Секретарь губернатора

